

## L'attività prevista per il prossimo anno

Il primo anno del progetto, l'anno scolastico 2013/2014, è stato dedicato allo scambio delle canzoni: ogni scuola ha proposto alle altre alcune canzoni nella sua lingua, ritenute particolarmente significative e rappresentative. Ogni scuola ha poi preparato e inviato i materiali relativi a quattro delle canzoni proposte, quelle scelte dai partner.

Il secondo anno di progetto, l'anno scolastico 2014/2015, sarà invece dedicato alla preparazione di un repertorio comune di canzoni, così composto:

- quattro canzoni per ogni scuola scelte tra quelle proposte dai partner, una per ogni paese,
- una canzone per ogni scuola nella propria lingua,
- una canzone comune: l'Inno alla Gioia, inno ufficiale dell'unione Europea. Poiché l'inno è costituito solo da musica e non ha testo, ogni scuola inventerà una strofa nella sua lingua. Le strofe verranno condivise e spiegate ai partner nella prima parte dell'anno.

Il repertorio così composto (26 canzoni in totale) verrà condiviso durante un concerto finale in videoconferenza.



**Istituto Comprensivo Rignano - Incisa Valdarno**  
Via della Pieve 58 C - 50067 Rignano sull'Arno (Firenze)  
web: [www.scuolerignanoincisa.gov.it](http://www.scuolerignanoincisa.gov.it)  
e-mail: [comprensivo@scuolerignanoincisa.it](mailto:comprensivo@scuolerignanoincisa.it)  
[comenius@scuolerignanoincisa.it](mailto:comenius@scuolerignanoincisa.it)



**Istituto Comprensivo  
Rignano - Incisa  
Valdarno**



Education and Culture  
Lifelong learning programme

# CHANT'EUROPE

**Progetto Europeo Comenius di Partenariato scolastico**

Notiziario n. 2 - Giugno 2014

### Cos'è LLP - Comenius

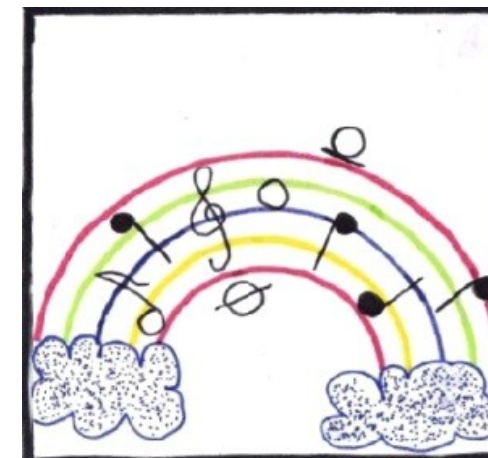
Il programma Lifelong Learning, istituito dal Parlamento Europeo nel 2006, ha come obiettivo generale quello di contribuire, attraverso l'apprendimento permanente, allo sviluppo dell'**Unione Europea quale società avanzata basata sulla conoscenza** (Strategia di Lisbona). Del programma LLP fa parte l'azione Comenius, che riguarda in particolare la scuola e si propone di promuovere scambi e attività di cooperazione tra allievi e docenti dei vari stati europei. Maggiori informazioni su [www.programmallp.it](http://www.programmallp.it)

### Il nostro progetto

Il nostro istituto è coinvolto nel progetto europeo di partenariato scolastico: "Chant'Europe" che verrà portato avanti per due anni e al quale aderiscono scuole di cinque diverse nazioni europee: Francia, Polonia, Turchia, Romania, Italia. Il progetto si propone di valorizzare e condividere il patrimonio culturale musicale dei paesi partner, fino alla realizzazione di un repertorio comune di canzoni.

### Un logo per il progetto

I ragazzi delle classi seconda B e seconda C della scuola secondaria Papini di Rignano hanno realizzato degli elaborati tra i quali individuare un logo per il nostro progetto. Tra i lavori prodotti è stato scelto quello di Aurora, della classe seconda C: un arcobaleno con note musicali



Tutti gli altri lavori sono visibili sul sito della scuola.

## Il secondo incontro di progetto in Romania

Dal 26 al 29 Marzo 2014 una delegazione di insegnanti del nostro istituto ha partecipato al secondo incontro di progetto che si è tenuto a Timisoara, in Romania. Le delegazioni delle varie scuole hanno visitato la scuola e la città e hanno incontrato alcune classi insegnando una canzone nella propria lingua. Prima di questo incontro ogni scuola aveva proposto alle altre alcune canzoni del proprio repertorio nazionale, fino a un massimo di dieci. Le canzoni erano state condivise in un apposito spazio online, in modo che ogni scuola potesse scegliere quella che avrebbe preferito interpretare.

Nell'incontro di Timisoara, cercando di rispettare le preferenze espresse dai ragazzi, ad ogni scuola sono state assegnate quattro canzoni, una per ciascuno dei partner, da imparare durante il prossimo anno scolastico.

Inoltre ogni scuola ha ricevuto l'incarico di preparare e inviare i materiali sulle proprie canzoni che sono state scelte dai partner: canto, musica di accompagnamento, informazioni sulla canzone...

### La scuola partner rumena

La scuola si trova a Timisoara, città di 300.000 abitanti che si trova nella parte occidentale della Romania, vicino al confine con la Serbia. Nel dicembre del 1989 iniziò a Timisoara la rivoluzione contro Ceaușescu, che portò alla caduta del comunismo in Romania. La città sta vivendo una fase di rinnovamento e di fermento culturale, si è infatti candidata ad essere capitale della cultura nel 2021.



La nostra scuola partner è la Scoala Gimnaziala Nr. 24. E' frequentata da 1200 alunni dai 6 ai 14 anni, con classi che vanno dalla prima all'ottava. C'è anche la classe zero, per bambini di 5/6 anni, in preparazione alla prima. Le aule non sono sufficienti per contenere tutti gli alunni, perciò vengono fatti i turni: i più piccoli (fino alla quarta) vanno a scuola di mattina, i più grandi (dalla quinta all'ottava) di pomeriggio.

Fino alla quarta gli alunni frequentano la scuola quattro ore al giorno per cinque giorni la settimana (20 ore in tutto), dalla quinta alla settima sei ore al giorno per cinque giorni alla settimana (30 ore in totale), nell'ottava classe per 32 ore la settimana, per prepararsi meglio al test finale. Nella scuola non c'è mensa, gli alunni possono consumare degli spuntini durante gli intervalli della mattina e del pomeriggio. L'edificio scolastico è vecchio, ma ben attrezzato e con arredi curati e funzionali. Oltre alle normali lezioni di musica, in orario aggiuntivo si riunisce il gruppo musicale, misto per età, nel quale si studiano canto, strumento musicale e balli tradizionali.

## Il terzo incontro di progetto in Turchia

Dal 4 all'8 Giugno 2014 secondo incontro di progetto che si è tenuto il terzo incontro di progetto a Izmir, in Turchia.

Anche in questo caso le delegazioni delle scuole partner hanno visitato la scuola e la zona e hanno insegnato ai bambini una canzone nella propria lingua.

Durante le sessioni di lavoro del meeting, sono stati definiti meglio i materiali da condividere con i partner per la realizzazione del repertorio internazionale di canzoni. Inoltre sono stati presi accordi per realizzare videochiamate tra le scuole e per costruire in maniera cooperativa il sito comune del progetto.

### La scuola turca

La scuola Piri Reis si trova a Izmir (Smirne), città di circa 3,5 milioni di abitanti della Turchia centro-occidentale, la terza del paese per numero di abitanti dopo Istanbul e Ankara.

La scuola è privata, è stata costruita quindici anni fa in un quartiere piuttosto povero per la difficoltà di trovare altrove un terreno edificabile, ma gli alunni provengono da altri quartieri, da dove vengono trasportati con numerosi piccoli scuolabus. La retta annuale corrisponde a circa 8000 euro, comprensivi di mensa e trasporto.

E' frequentata da circa 400 alunni da tre a 14 anni, comprende la scuola dell'infanzia e le classi della scuola primaria dalla prima all'ottava. Al termine dei tre anni della scuola dell'infanzia, gli insegnanti valutano se il bambino è pronto per entrare alla scuola primaria e, durante un colloquio con i genitori, decidono se inserirlo nella classe prima o aspettare un altro anno. L'orario scolastico va dalle 8,30 alle 16,30, da lunedì a



venerdì, per tutti gli alunni. Grande importanza viene data allo studio delle lingue: l'inglese e il francese vengono introdotti fin dalla scuola dell'infanzia, nel corso della scuola primaria l'orario settimanale prevede dieci ore di francese e sei di inglese, dalla sesta in poi anche due di italiano.

Ogni settimana tutti gli alunni della scuola primaria, divisi per gruppi misti, fanno attività di laboratorio: arte, teatro, archeologia... Molta importanza è attribuita anche allo studio della musica, con insegnanti specializzati e aule attrezzate.